A Word to Sheepdogs

EARLY ON, YEARS BEFORE DOXOLOGY took shape, the Rev. Dr. John W. Kleinig brought immeasurable insight and encouragement to the project that was to eventually blossom into a transformative program of personal and professional renewal for hundreds of pastors the world over.

It’s about time that DOXOLOGY’s own journal fed on the riches of Dr. Kleinig’s magisterial grasp of Martin Luther’s spiritual insights. We are deeply grateful to the journal of the faculty at Luther College, the seminary of the Lutheran Church in Australia, for allowing us to republish this gem, which first appeared in 2014.

It’s unfortunate that most people mistakenly believe Luther’s Reformation was mostly about doctrine. While of course all Christian instruction revolves around Scripture and its teaching, the precipitating question of the sale of indulgences was for Luther first and foremost a pastoral issue.

John Kleinig’s long and distinguished career as an exegete and teacher of theology is in many ways an avocation; he is first, last and always a pastor at heart. As DOXOLOGY’s beloved teacher and frequent pastor in residence, it is a joy to have his rich teaching regarding holiness and “receptive spirituality” summed up for posterity so concisely, eloquently, and persuasively in this essay.

Pastor Kleinig shows how Luther’s catechisms are not only the “layman’s Bible,” as the Reformer himself called them, but also a Christian prayer book and spiritual manual for daily life within the household — an evangelical holy order — a kind of monastic institution in which Christians are daily formed by Word and by prayer.

Read, mark, learn, and inwardly digest. You’re in for rich fare!

Dr. H. L. Senkbeil
Luther is largely unacknowledged as a teacher of the spiritual life even in the Lutheran church. Yet that has begun to change as scholars gain a new appreciation of him as a pastoral theologian.¹ This, in turn, has led to growing appreciation of his teaching on Christian spirituality, a teaching that is simple and yet profound, personal and yet communal, experiential and yet sacramental.²

It is, however, easy to misrepresent the spiritual riches and pastoral wisdom of teaching because he developed it piecemeal by the ongoing application of the Scriptures to the problems that he faced in his own life, the church, and the world around him. That tends to obscure the comprehensive reach of his teaching and its practical coherence. While certain themes recur, he did

¹ See, for example, Timothy J. Wengert (ed), The Pastoral Luther: Essays on Martin Luther's Practical Theology (Lutheran Quarterly Books, Eerdmans: Grand Rapids, Michigan/Cambridge, UK, 2009).

not draw together his insights into the nature and practice of evangelical piety systematically in any work apart from the two catechisms in 1529 and the preface to the Wittenberg edition of his German writings in 1539.

Receptive Piety

Luther repeatedly develops three themes in his teaching on the spiritual life: the common call for all Christians to participate in it, its receptive character, and its reliance on the power of God’s word as the instrument of the Spirit.

Luther maintains that the spiritual life is the common life of faith for all Christians. Karl Marx summed that up rather well by his witty remark that Luther “turned priests into laymen because he turned laymen into priests.” In fact he went even further than that, for he promoted the Christian family as a holy order, a kind of monastic institution. He advocated a form of common piety for all the members of the congregation, the piety of lay man and lay woman, a piety that was based on their common baptism and common participation in Holy Communion, a down to earth piety for ordinary people rather than the super-piety of spiritual high fliers. He presupposed that since they were part of Christ’s priesthood, they all shared a common call to a holy life in the church, the family, and the world. Through faith they all had hidden access to heaven here on earth. So, since Luther as a monk was steeped in the rich monastic tradition that reached back to the early church, he drew on it and adapted its practices for use by ordinary Christians in family prayer and personal devotions.

Luther also taught that spiritual life is basically a matter of reception rather than performance. This comes as a corollary to the teaching of justification by grace of God the Father through faith in his Son and as a result of interaction with late medieval thought.

There had been much profound reflection on the nature of theology throughout the Middle Ages. This culminated in a discussion on whether theology was basically practical or theoretical. That issue was associated with a related monastic debate, based on the story of Martha and Mary in Luke 10:38-42, on whether the contemplative life of meditation and prayer was superior to the practical life of obedience to God with self-discipline and ritual observance.

For Luther the Christian life was not basically a matter of doing or of thinking. Rather, it was a “passive life,” a

---


4 See LW 252: 252 (WA 42, 441) where Luther portrays Abraham as a monk and Sarah as his companion in the monastic order of marriage.


6 Latin, “vita passive.” See Luther’s remarks on Rom 5:1-5 in WA 5:165-66 (my translation): “The truly active life... does not produce or work hope, but presumption...On that account the passive life must be added which puts to death and destroys the whole active life so that no merits remain in which a proud person may glory... For while tribulation removes everything from us, it at leaves God alone, for it does not remove God but rather leads to God...Truly the passive life is
receptive state of being, the life that we receive from God, the life in which we produce nothing by ourselves but receive everything from God, the life in which we hear what he says and experience what he does to us. We receive and so “suffer” what God does. We can think and act spiritually only because he is active on us, in us, and through us. Since we people of faith are always “passive” recipients, we do not produce our own righteousness and holiness but possess “passive righteousness” and “passive holiness” that we keep on receiving from Christ and never possess apart from him.

Luther maintains that the practice of receptive piety combines both contemplation and action, for Christ himself embraces both as God and man. So each Christian is called to embrace both the contemplative and the active life. While the contemplative life is exercised liturgically and devotionaly by prayerful faith in God’s promises, which sees the purest kind of life. For an analysis of this key term in Luther’s thinking see C. Link, “Vita passiva: Rechtfertigung als Lebensvorgang,” Evangelische Theologie 44 (1984): 315-51; Oswald Bayer, op. cit., 22-27, and Reinhard Hütter, Suffering Divine Things: Theology as Church Practice (Eerdmans: Grand Rapids and Cambridge, UK, 2000), 31.

7 See LW 13:137 (WA 40/3:588); LW 33:67, 157 (WA 18:636, 697). Like perception (sensus) understanding (intellectus) is a passive power (WA 9:97). Yet our passive reception from God results in obedience in which we are not entirely passive but become coworkers with God (LW 13:139 [WA 40/3:590, 31]).

8 In Latin passio, passion, means something that is experienced as well as something that is suffered.

9 See LW 26:4-11 (WA/1 40:40-51); LW 34:337 (WA 54:186).

10 See LW 26:25 (WA 40:70); LW 27:82 (WA 41/2:103).

11 LW 14:327 (WA 5:58).


what is otherwise unseen, the active life, which is ordained by God in the Decalogue, is exercised by faith that is active in love toward God and the neighbor in the church and the world.

Luther also teaches that Christian meditation and prayer are employed by faith in God’s promises in the spoken Word and the enacted sacraments in LW 3:275-77 (WA 43:71-73); LW 5:247-51 (WA 43:598-02); LW 22:202, 420, 421, 505 (WA 46:712; WA 47:138-40); LW 24:64-67 (WA 45:519-22).


16 Luther’s most significant works on prayer in English are his “Personal Prayer Book” (LW 43:11-45 [WA 10/2: 375-406]), his treatment of the Lord’s Prayer in the “Large Catechism” (op. cit., 440-56 [BSLK, op. cit., 662-90]), his exposition of Matthew 6:5-15 in “The Sermon on the Mount” (LW 21:137-55 [WA 32:416-27]), the popular tract on “A Simple Way to Pray” (LW 43:193-
powered by God’s word and done with his word. We do not devise our own spirituality but have it instituted for us by God’s word which establishes and empowers it. His word does not just teach us how to meditate and pray, but also enables us to meditate and pray in a God-pleasing way. We meditate and pray with the word.


17 The German text has “im Geiste” (im Geiste) to show that the hearer is touched in the spirit by the Holy Spirit.

that belong to the Word … just as heated iron glows like fire because of the union of fire with it, so the Word imparts its qualities to the soul.”18

Luther’s appreciation of God’s word as a means of the Spirit is the reason for its “sacramental” use in meditation and prayer, for “just as baptism is the sacrament by which God restores a person, and absolution is the sacrament by which God forgives sins, so the words of Christ are sacraments19 through which he works our salvation.”20 Through faith they produce what they say and portray in those who attend to them. He therefore speaks about “sacramental meditation on the Gospel.”21 So

18 LW 31:349 (WA 7:53).
20 Here Luther uses this term more broadly than usual for holy acts, human acts done at God’s command by which he has promised to be at work in some way.
20 LW 9:440. Luther adds (my translation): “Just as grace is undoubtedly given through baptism and the forgiveness of sins through absolution, so grace and salvation are undoubtedly given through meditation on the word of Christ. But three things are necessary for this to happen. First, the word must be preached; it does not matter whether it be by meditation or by reading. Secondly, we must regard what is preached as done for us and relevant to us. That is, if I hear the history of Christ and do not reckon that everything is relevant to me; for example, that Christ was born suffered and died for me, then the preaching and knowledge of the history is of no benefit to me. Lastly, faith is also required. That is by far the most important thing of all, even though it is often denied. However friendly and good Christ may be, he will not be known, he will not gladden us, unless I believe that he is friendly and good to me.”
those who meditate on a story about Jesus in the gospels as their story receive Christ and his gifts. Luther explains its spiritual impact in this way:22

When you open the book containing the gospels and read or hear how Christ comes here or there, or how someone is brought to him, you should perceive the sermon or the gospel through which he is coming to you, or you are being brought to him. When you see how he works, however, and how he helps everyone to whom he comes or who is brought to him, then rest assured that faith is accomplishing this in you and that he is offering your soul exactly the same sort of help and favor through the gospel. If you pause here and let him do you good, that is, if you believe that he benefits and helps you, then you really have it. Then Christ is yours, presented to you as a gift.

When we meditate on Christ and his word, God opens up heaven before us.23 Likewise, prayer that is based on Christ’s “commandment and promise … may well be regarded as a sacrament and a divine work rather than a work of our own.”24 We do not just pray as Christ has commanded in order to receive what God has promised, but also to join our prayers with his to help us in a God-pleasing way.

When we meditate on God’s word and pray with it, the word delivers us from the devil and makes us fruitful. Thus Luther maintains:

Even though you know the Word perfectly and have already mastered everything, you are daily under the dominion of the devil. Therefore you must constantly keep God’s Word in your heart, on your lips, and in your ears. For where the heart stands idle and the Word is not heard, the devil breaks in and does his damage before we realize it. On the other hand, when we seriously ponder the Word, hear it, and put it to use, such is its power that it never departs without fruit. It awakens new understanding, pleasure, and devotion, and it constantly creates clean hearts and minds. For this Word is not idle or dead, but effective and living ... through the Word the devil is cast out and put to flight.25

Since it is most holy, it also makes us and all we do holy:

God’s word is the treasure that makes everything holy. By it all the saints have themselves been made holy. At whatever time God’s Word is taught, preached, heard, read, or pondered, there the person, the day, and the work is hallowed. Accordingly, I constantly repeat that our life and work must be based on God’s Word if they are to be God-pleasing and holy.26

22 LW 35:121 (WA 10/1/1: 13-14).
24 “The Large Catechism,” op. cit., 399 (BSLK, op. cit. 583). Luther vividly contrasts the holy power of God’s Word with the use of holy water and incense in popular devotion by claiming that it is much more effective than these in driving the devil away from those who meditate on it (“The Large Catechism,” op. cit., 381 [BSLK, op. cit., 549]).
25 “The Large Catechism,” op. cit., 400 (BSLK, op. cit. 586). See also LW 37:365 (WA 26:50); LW 41:148-49 (WA 50:628-29);
So through this use of God’s word the life and work of a Christian becomes holy.  

Luther’s Three Rules for the Exercise of Receptive Piety

Luther developed his insights on the practice of receptive spirituality most fully in his Preface to the Wittenberg Edition of his German writings. There he outlines “a correct way of studying theology,” “the way taught by holy King David” in Psalm 119. Yet he does not, as we would expect, propose a method for the study of academic theology. Rather, he describes the practice of receptive spirituality that he had learned from singing, saying, and praying the Psalms. But even that is misleading. He does not advocate a particular practice of spirituality, but outlines the dynamic process of spiritual formation in the life of every Christian by the interplay between three factors: the Holy Spirit, God’s word, and Satan.

He begins with three “rules” for practical, theological formation.

I want to point out to you a correct way of studying theology, for I have had practice in that.... This is the way taught by holy King David (and doubtlessly used also by all the patriarchs and prophets) in the one hundred and nineteenth Psalm. There you will find three rules, amply presented in the whole Psalm. They are Oratio [prayer], Meditatio [meditation], Tentatio [temptation].

Here Luther distinguishes his own practice of spirituality from the tradition of spiritual formation that he had experienced as a monk. That tradition followed a well-tried sequence: reading the Scriptures out aloud, meditation, and prayer. Its goal was contemplation, the experience of union with the glorified Lord Jesus. To reach this goal, a monk ascended in three stages, as on a ladder, from earth to heaven. The ascent began by reading a passage from the Scriptures aloud to quicken the mind and arouse devotion in the heart; it proceeded to meditation by reflecting on heavenly things and heartfelt prayer for union with Christ; its goal was the experience of contemplation, the bestowal of spiritual illumination.

In contrast to this, Luther proposed the practice of devotion for spiritual reception rather than spiritual self-advancement. This involves three things: prayer, meditation, and temptation, all of which are inter-

---


27 For a summary of Luther’s teaching on this topic see John W. Kleinig, “Luther on the Reception of God’s Holiness,” Pro Ecclesia 17/1 (2005): 76-91 (also at John W. Kleinig Lutheran Theological Resources at http://www.johnkleinig.com).


29 LW 34:285 (WA 50: 659).

30 LW 34:285 (WA 50: 659).


33 See Martin Nicol, op. cit., 19, 81-83.
actively entwined. All three revolve around ongoing, faithful attention to God’s word. These three terms describe the life of faith as a cycle that begins with prayer for the gift of the Holy Spirit, concentrates on the reception of the Holy Spirit through meditation on God’s word, and results in consequent spiritual attack. This, in turn, leads a person back to further prayer and intensified meditation. Thus the spiritual life is viewed as a process of reception that turns proud people into humble beggars before God.

Luther advises us to begin our devotions with prayer:

Firstly, you should know that the Holy Scriptures constitute a book which turns the wisdom of all other books into foolishness, because not one teaches about eternal life except this one alone. Therefore you should straightway despair of your own reason and understanding. With them you will not attain eternal life, but, on the contrary, your presumptuousness will plunge you and others with you out of heaven (as happened to Lucifer) into the abyss of hell. But kneel down in your little room [Matt. 6:6] and pray to God with real humility and earnestness, that he, through his dear Son, may give you his Holy Spirit, who will enlighten you, lead you, and give you understanding. Thus you see how David keeps praying in the above-mentioned Psalm, “Teach me, Lord, instruct me, lead me, show me,” and many more words like these. Although he well knew and daily heard and read the text of Moses and other books besides, still he wants to lay hold of the real teacher of the Scriptures himself, so that he may not seize upon them pell-mell with his reason and become his own teacher.\(^\text{34}\)

This advice presupposes that we have been given the gift of eternal life and can, by faith, enjoy it now. No human teacher can either give it or teach it to us. Neither can we gain eternal life for ourselves by reflecting on our experience of God or interpreting the Scriptures in the light of our own experience. In fact, if we attempt to gain eternal life through theological speculation and spiritual self-development, we commit spiritual suicide. Those who make their own ladder for devotional ascent into heaven, will, like Lucifer, plunge themselves and others into hell.

But we have no need to climb up to heaven by ourselves. The triune God has come down to earth for us. His Son has become incarnate for us to give us eternal life here on earth and to draw us into it through his word. We also have “the real teacher of the Scriptures,” the Holy Spirit, who uses them to teach us to understand that life and helps us to live it. We receive the hidden gift of eternal life from God and live in it by relying on the Holy Spirit to be our instructor, our spiritual director. We therefore need pray to God the Father through His Son to receive the Holy Spirit as the teacher of eternal life in order to meditate on the Scriptures.

Luther does not claim that we will receive special insights and prophetic revelations through prayer and the inspiration of the Holy Spirit. Rather, he holds that God the Father grants His life-giving, enlightening Holy Spirit through his word. This word is the means by which we receive the Holy Spirit. So we may pray for the enlightenment, guidance, and understand-

\(^{34}\) LW 34:285-86 (WA 50:659).
The practice of receptive spirituality, then, is based on prayer for the gift of the Holy Spirit.

The practice of receptive spirituality, then, is based on prayer for the gift of the Holy Spirit. The Holy Spirit turns us would-be spiritual self-promoters into humble, lifelong students of the Scriptures. Apart from the Spirit and the power that he gives, we have no access to eternal life and know nothing about it. So prayer for God’s ongoing bestowal of the Holy Spirit through Jesus and the ongoing reception of the Spirit is the foundation for Christian spirituality, the life that is produced and developed by his Spirit. And that is a lifelong undertaking!

After prayer for the Holy Spirit comes meditation on God’s word:

Secondly, you should meditate, that is, not only in your heart but also externally, by repeating the written words externally and rubbing them (like a herb for its flavor), reading and re-reading them with diligent attention and reflection, so that you may see what the Holy Spirit means by them....

Thus you see in this same Psalm how David constantly boasts that he will talk, meditate, speak, sing, hear, and read, by day and night and always, about nothing except God’s Word and commandments. For God will not give you his Spirit without the external Word; so take your cue from that. His command to write, preach, read, hear, sing, speak, etc., externally was not given in vain.

When Luther speaks about “the external Word,” he implicitly criticizes two other kinds of meditation, both of which bypass the incarnation of our Lord and his physical interaction with us through the word. On the one hand, Luther is critical of the method of meditation that he learned as a monk. This method used the Scriptures as a kind of spiritual springboard for mental reflection on heavenly realities and the ardent prayer for the ecstatic union of the heart with its heavenly bridegroom. On the other hand, he is equally critical of

the practice of meditation on the inner word of the Holy Spirit, spoken as prophecy in the hearts of Spirit-filled people. Luther instead advocates meditation on “the external word,” the embodied Word of Christ, spoken from human lips, written with human hands, and heard with human ears. Like the light of the sun, the word is present with us here on earth, addressed to us by a pastor, written in a book, enacted in the divine service. Meditation is indeed a matter of “the heart,” but not only of the heart. The way to the heart is from the outside to the inside, from the mouth through the ears and into it. In meditation we hear inwardly what is outwardly spoken to us.

This understanding of God’s word as the physical means by which he gives the Holy Spirit led to two profound changes in the practice of meditation for Luther. First, whereas he had initially regarded meditation as a mental act, an attentive state of being marked by inward, silent reflection, he later realized that Christian meditation was primarily an oral, verbal activity. As we speak God’s words to ourselves, we listen attentively to them with our whole heart, “so that you may see what the Holy Spirit means by them.” In this Luther was influenced by his study of the Psalms in Hebrew. He discovered that all the Hebrew words for the practice of meditation referred to various forms of vocalization and sub-vocalization, ranging from speaking to murmuring, chattering to musing, singing to humming, muttering to groaning. So when we meditate, we listen closely to God’s spoken word to us. We concentrate on the word and attend to it; we speak it aloud to ourselves again and again; we read and reread it; we compare what is said in this place with what is said about it elsewhere in the Bible; we ruminate on it, like a cow chewing its cud, in order to digest it; we rub at it, like an herb that releases its fragrance and its healing medicine by being crushed; we take it in, physically, cognitively, emotionally, and personally, so that it reaches our hearts, the center of our being. There we receive what God gives to us through his word.

Second, in his teaching on effective meditation Luther connects our personal devotions with our involvement in public worship, for there God’s word is spoken and enacted publicly. God commanded the Church to preach, read, hear, sing, and speak his word, so that through it he could deliver his Holy Spirit to his people. So the enactment of God’s Word in the divine service determines how to meditate, and on what. Just as the Scriptures are read in the divine service, so we read them out loud to ourselves as we meditate on them. Just as the psalms are sung there, so we sing them to ourselves. Just as God’s word is preached there, so we preach it to ourselves and hear the Holy Spirit preaching it to us.

Luther claims that the practice of prayerful meditation shapes our experience. We experience what the word does to us by the fruit it pro-

---

37 See LW 10:17 (WA 3:19).
38 See LW 14:296, 297-98 (WA 5:34, 35); LW 14:315 (WA 5:49).
39 See LW 14:296 (WA 5:34).
40 See also LW 9:136 (WA 14:650); LW 11:21, 23 (WA 5:538-39, 540).
41 See Luther’s remarks to his Barber in LW 43:198 and 201 (WA 38:363, 366). Just as the reading of the Scriptures prepares for the preaching of the sermon to the congregation, so prayerful meditation on God’s word prepares for the preaching of the Spirit in the heart. That sermon, with its ‘rich, enlightening thoughts,” “is far better than a thousand prayers.”
duces in us. Strangely, we discover the power of God’s word, the hidden work of the Holy Spirit in and through the word, most clearly in temptation. Luther says:

Thirdly, there is tentatio [testing/temptation], Anfechtung. This is the touchstone which teaches you not only to know and understand, but also to experience how right, how true, how sweet, how lovely, how mighty, how comforting God’s Word is, wisdom beyond all wisdom. Thus you see how David, in the Psalm mentioned, complains so often about all kinds of enemies, arrogant princes or tyrants, false spirits and factions, whom he must tolerate because he meditates, that is, because he is occupied with God’s word (as has been said) in all manner of ways. For as soon as God’s Word takes root and grows in you, the devil will harry you, and will make a real doctor [of theology] of you, and by his assaults will teach you to seek and love God’s Word.

The kind of experience that Luther describes differs quite radically from what we would normally regard as a spiritual experience. He describes what we experience passively from the work of God’s word in us. While this experience begins with the conscience, it touches all parts of us and affects the whole person, mentally, emotionally, and physically. The Spirit-filled word attunes us to God the Father by conforming us to his dear Son. We do not internalize Scripture and assimilate it to our way of being; rather, the word assimilates us to Christ and makes us godly like him. We do not use Scriptures to make something of ourselves with them; instead the Holy Spirit uses them to unmake us and remake us in the likeness of Christ.

This experience of transformation happens through “temptation,” “trial.” When Luther speaks of temptation, he uses the word in a special way. Here he does not refer to the enticement by the devil to sin. The German word Anfechtung describes Satan’s “attack” upon our faith in Christ. As long as we operate by our own power, with our own intellect and our all-too-human notions, the devil lets us be. But as soon as we meditate on God’s word and draw on the power of the Holy Spirit by meditating on it, the devil attacks us by arousing misunderstanding, contradiction, opposition, and persecution. He mounts his attack through the enemies of the gospel in the Church and in the world. The purpose of this attack is to destroy our faith and undo the hidden work of God’s word in us. As soon as God’s word is planted in our hearts, the devil tries to drive it out, so that we can no longer operate by the power of the Holy Spirit.

But, paradoxically, these attacks are counter-productive, “for as soon as God’s Word takes root and grows in you, the devil will harry you, and will make a real doctor [of theology] of you, and by his assaults will teach you to seek and love God’s Word.”

---

42 See Won Yong Ji, “Significance of Tentatio in Luther’s Spirituality,” Concordia Journal 15/2 (1989): 181-88
43 This German word is a military term for an aggressive act of war by the army of an enemy.
44 See Ps 119:23, 78, 95. In each of these cases the Hebrew text does not explain whether the psalmist is persecuted because he meditates or whether he meditates because he is persecuted.
45 LW 34:286-87 (WA 50:660).
Thus the devil’s attacks on us serve to strengthen our faith because they drive us back to God’s word as the only basis for our spiritual life. If we rely on our own resources in the battle against Satan and the powers of darkness, we will fail. In that situation our only hope is in Christ and his word. Our experience of utter spiritual weakness makes us trust in the power of the Holy Spirit and the wisdom of God’s word, which is “wisdom above all wisdom.” So through temptation we learn to seek help from God in meditation and prayer. Through the attacks of the evil one we are drawn further out of ourselves and deeper into Christ. We become more receptive to him and his gifts.

By these attacks on us we also become spiritually mature and fruitful. We thereby “experience” the righteousness and truth, the sweetness and loveliness, the power and comfort of God’s word with our whole being, rather than just with our minds or emotions or senses. Since God uses temptation to make us spiritually mature, it is the touchstone for our spirituality. Temptation discloses what is otherwise hidden from us. Just as a pawnbroker uses a touchstone to test the presence and purity of gold in a coin or a piece of jewelry, so it tests the authenticity of our faith and proves our spiritual maturity.

Luther’s Handbook for Evangelical Piety

The theological profundity of Luther’s teaching results, rather surprisingly, in a simple pattern of daily devotions both for himself and others. In his daily devotions Luther prayed the catechism. That, for him, consisted of three main texts: the Ten Commandments, the Creed, and the Lord’s Prayer. That is also what he advocates for all Christians and teaches in his Small Catechism.

The Small Catechism is his handbook for family devotions, his textbook for evangelical piety. Like a handbook for the training of an artisan, it gives instruction in “the rules and practices” of the Christian life. The core of each section is a foundational scriptural text for recitation and memorization. Those texts do not just give God’s foundation for the practice of faith and love in the Christian family; they also consecrate the life and work of all its members to do as they say.

In his Small Catechism, Luther provides two kinds of resources for the head of each Christian household to use in teaching its members to live fruitful holy lives. In it he teaches the seven basic elements of evangelical piety. First, we have the Ten Commandments, which teach us what “God wishes us to do and not do.”

---

47 See Birgit Stolt, “Lasst uns fröhlich springen!” Gefühlswelt und Gefühlsnavigierung in Luther’s Reformationarbeit (Weidler: Berlin, 2012), 105-07, for Luther’s use of “comfort” (Trost) for the provision both physical and emotional encouragement, strength, and courage.

48 See LW 14:8 (WA 31:227); LW 41:185 (WA 51:469); LW 43:193 (WA 38:358-59); and LC, BC, 380 (BSLK, op. cit., 547-48).


50 LC, BC, 383 (BSLK, op. cit., 554).

51 See LW 41: 164 (WA 50:641, 27-29): “The creed and the Ten Commandments are also God’s word and belong to the holy possession(s), whereby the Holy Spirit sanctifies the holy people of God.”
to do." In them God shows us how to use our holy gifts from him in the first table as well as his common gifts for all people in the second table of his law. Second, we have the Creed, which "sets forth all that we can receive from God ... to help us to do what the Ten Commandments require of us." It "tells us what God does for us and gives us," so that we can see "how God gives himself completely to us, with all his gifts and power, to help us keep the Ten Commandments: the Father gives us all creation, Christ all his works, the Holy Spirit all his gifts." Third, we have the Lord’s Prayer, so that we can "obtain the power to do" what God requires of us by spreading our apron wide “to receive many good things” from God.

Luther then adds four other practical matters to this foundational teaching of the spiritual life for ordinary people. The fourth item is the teaching on the Sacrament of Holy Baptism, so that those who have received the gifts of forgiveness, redemption and eternal life may use it to put to death the old self by daily repentance and be raised up “to live before God in righteousness and purity forever.”

The teaching on public and private confession and absolution is included in this section. The fifth item, the teaching on the Sacrament of the Altar, encourages Christians to receive forgiveness, life and salvation from Christ’s body and blood. The sixth item is an order for morning and evening prayer as well as an order for grace before and after meals to acknowledge God as the host and consecrate the food “by the Word of God and prayer” (1 Tim 4:5).

The seventh item is a list of Bible passages for the performance of holy, priestly service in the three holy orders of the church, politics, and the family. That list, with its admonitions for Christians in their particular station and vocation, culminates in two general directives for the whole church: Rom 13:9 and 1 Tim 2:1, for wherever they are located they have a common calling to serve as priests by mediating God's love to others in the world and interceding for them before God in heaven.

As part of this elementary teaching on evangelical piety he also provides a simple order of family prayer in its sixth section in which he shows how to use the catechism in family meditation and prayer. It is significant that he calls it an order for the morning and evening “blessing,” which is to be prayed by the whole family from memory on getting up from bed and going to bed. It is so short and simple that it could be done in any family and yet it is flexible enough to include other devotional acts. It consists of four main parts: a Trinitarian blessing, the Creed, the Lord’s Prayer, and short personal collect.

---

52 LC, BC, 431 (BSLK, 646).
53 Ibid., 431 (BSLK, 646).
54 Ibid., 440 (BSLK, 660).
55 Ibid., 444 (BSLK, 668).
56 SC, BC, 360 (BSLK, 517).
58 See LW 37: 364-65 (WA 26:504, 505).
60 In LW 5:140 (WA 43: 524, 525) Luther asserts that blessings are not mere wishes. They state facts and are effective, for “they actually bestow and bring what the words say.”
The order begins with a Trinitarian blessing: “God the Father, Son, and Holy Spirit watch over me. Amen.” This was accompanied by the sign of the cross. By its enactment this benediction claimed all the heavenly blessings of Holy Baptism for daily life as lived with God and in his presence here on earth.

By the recitation of the Apostles’ Creed, the family, standing as free royal children in their Father’s presence, or kneeling in homage to their heavenly King, confesses its faith in the triune God. As in baptism, it renounces the devil and declares its allegiance to the triune God. The faith that is proclaimed in that Creed is the foundation for their life of faith, their reliance on God at work and in sleep.

After the confession of faith comes the Lord’s Prayer, because Christian prayer presupposes faith in the triune God and exercises that faith. As with the Creed, the family stands or kneels as it prays. It is “the very best prayer” because “God the Father composed it through His Son and placed it in His mouth.” It is both his word to us and his prayer for us. In it “He takes the initiative and puts into our mouths the very words and approach we are to use.” When we pray the Lord’s Prayer, we ascend heavenwards to God the Father “in his skin and on his back.”

The personal needs of the household are brought before God in a model prayer that differs slightly from the morning to the evening. In the morning each person gives thanks for protection during the night and

\[\text{LW 24:407 (WA 46:97-98).}\]

67 This is the morning prayer (“The Small Catechism,” op. cit., 363 [BSLK, op. cit., 521]): “I give thanks to you, my heavenly Father through Jesus Christ your dear Son, that you have protected me this night from all harm and danger, and I ask you that you would also protect me today from sin and every evil, so that my life and actions may please you completely. For into your hands I commend myself: my body, my soul, and all that is mine. Let your holy angel be with me so that the wicked foe may have no power over me. Amen.”

68 This is the evening prayer (“The Small Catechism,” op. cit., 364 [BSLK, op. cit., 522]): “I give thanks to you, my heavenly Father through Jesus Christ your dear Son, that you have graciously protected me today, and I ask you to forgive me all my sins, where I have done wrong, and graciously to protect me tonight. For into your hands I commend myself: my body, my soul, and all that is mine. Let your holy angel be with me so that the wicked foe may have no power over me. Amen.”

Luther on the Practice of Piety


62 Here Luther uses the German verb “walten” by which he translated the Hebrew verb וָּלַת in Ps 103:11 and 117:2 for God’s grace and truth “prevailing” and so “ruling” over His people.

63 LW 21:146 (WA 32:420).

64 “The Large Catechism,” op. cit., 443 (BSLK, op. cit., 667).

65 LW 42:23 (WA 2:84).
asks for protection during the coming day for the performance of God-pleasing service, before entrusting their bodies, souls and possessions to God\textsuperscript{69} and seeking the company of a guardian angel in the daily battle against the accusation and condemnation of the devil.\textsuperscript{70} The evening prayer differs from this with its focus on God’s gracious protection, its lack of reference to God-pleasing work, and its request for pardon for the sins of that day. Whereas the morning order of prayer prepared for joyful work with God, the evening order prepared for joyful rest with him.

The purpose of this family blessing is simple and yet profound. Through its enactment, the daily life of the family is consecrated by the word of God and prayer (1 Tim 4:5). Through it the whole household claims God’s protection for the daily battle against the devil and receives God’s heavenly gifts for daily service in the church and in the world.

Conclusion

The life of faith receives its shape from its location in Christ, for just as the Father gives his Spirit through his Son to those who meditate on God’s word, so by the Spirit the Son brings them to the Father as they pray with it. In a sermon on John 1:50 Luther portrays this most vividly by linking the opening of heaven at the baptism of Jesus with the story of Jacob’s ladder in Gen 28:10-22.\textsuperscript{71} Since we are united with Jesus we are located with him under an open heaven. There we hear the Father addressing us with Jesus as his dear children; there we, like Jesus and in him, address God as our dear Father.\textsuperscript{72} Luther adds:\textsuperscript{73}

Thus we still see the heaven open; indeed, we ourselves live in heaven. Although we in a sense still dwell on earth, in a spiritual sense our names recorded among those of the celestial citizens in heaven. There we have our being before God in prayer, in faith, and in the divine word, likewise in the Sacraments. There we walk in love toward our neighbor; there we grow in the Word and in the knowledge of Christ, and we also increase in all things necessary for eternal life. This is our heavenly life, begun here in faith. Yes, heaven is open for us. We live and have our being in heaven; we dwell there as citizens even though we are still on earth according to our physical body.

\textsuperscript{69} This combines the prayer of Jesus in Luke 23:46 from Ps 31:6 with the advice given in Ps 37:5 and Paul’s admonitions in Rom 6:13, 19; 12:3.

\textsuperscript{70} While the German text mentions the “power” of the devil, the Latin text speaks of his “legal right” (\textit{ius}), his juridical claim to have the right to use God’s law to condemn the righteous.

\textsuperscript{71} See LW 22: 200-11 (WA 46:711-21) and Luther’s meditation in LW 5:215-24, 244-51 (WA 43: 577-83, 597-602).

\textsuperscript{72} See LW 22:201-02 (WA 46: 711-12).

\textsuperscript{73} LW 22:204 (WA 46:714).
Reflection

Christian piety is constantly tugged between an overemphasis on reason or enthusiasm, and one’s devotional life is not immune. As a youth, I remember a speaker encouraging me to read a chapter of the Bible daily—a well-intentioned attempt to get young people into the word at least a little each day; and another who encouraged us to be still, clear our minds and wait for the Lord to speak to our hearts. Sadly, the former became a practice of checking the box, and my eyes often scanned a chapter of words without comprehending a single one. The latter was a practice in listening for the Holy Spirit apart from the word, which meant ... not listening to the Holy Spirit.

John Kleinig does us a great service in exploring Luther’s practice of oratio, meditatio, tentatio. Prayer and meditation both begin with the Lord speaking to us, imparting his gifts of grace, faith and wisdom. I have found that such a devotional life yields abundant fruit; and when I encounter a dry spell, it is a signal to run to the confessional and hear the word from a trusted brother. What a precious treasure that the Lord deals with his people by means of his holy word!

Almighty God, our Rock and our Redeemer, grant us to hear your word and sustain us in the tentatio that ensues, so that — by your grace — the words of our mouths and the meditations of our hearts may indeed be acceptable in your sight; through Jesus Christ, our Lord. Amen

Pastor Tim Pauls